



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/CONF.157/PC/42/Add.4
20 April 1993

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ВСЕМИРНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Подготовительный комитет
Четвертая сессия
Женева, 19-30 апреля 1993 года
Пункт 6 повестки дня

ДОКЛАД О ДРУГИХ СОВЕЩАНИЯХ И МЕРОПРИЯТИЯХ

Доклад Генерального секретаря

Добавление

Материал, представленный организацией "Женщины и вопросы права и развития в Африке" (ЖПРА)

1. В своей резолюции 46/116 Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить Подготовительному комитету доклад о прогрессе, достигнутом на совещаниях, которые были организованы под эгидой программы Организации Объединенных Наций в области прав человека во исполнение резолюции 45/155 Генеральной Ассамблеи.

2. В своем письме от 1 апреля 1993 года Региональный координатор организации "Женщины и вопросы права и развития в Африке" (ЖПРА) представил просьбу о том, чтобы рекомендации двух организованных ЖПРА совещаний были распространены на четвертой сессии Подготовительного комитета. Первое из этих мероприятий - совещание по правам человека женщин южной части Африки - было проведено 10-12 марта 1993 года с участием представителей 24 организаций из 7 стран южной части африканского региона, а второе - восточноафриканское субрегиональное совещание - состоялось 22-24 марта 1993 года и в его работе приняли участие 51 делегат из 4 стран восточноафриканского региона.

3. В рекомендациях обоих совещаний, среди прочего, содержится призыв к государствам признать обязательства по защите женщин, закрепленные в международном праве в области прав человека, ратифицировать и осуществлять Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и обеспечить приведение своих национальных законов и практики в соответствие со своими международными обязательствами.

ВСЕМИРНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

СОВЕЩАНИЕ УЧАСТНИКОВ ДВИЖЕНИЯ ЗА ПРАВА ЧЕЛОВЕКА ДЛЯ ЖЕНЩИН
ЮЖНОЙ ЧАСТИ АФРИКИ

10-12 марта 1993 года, Мазвикадей, Банкет, Зимбабве

Настоящее совещание, в котором приняли участие 31 представитель от 24 организаций 7 стран южноафриканского субрегиона:

ссылаясь на приверженность международного сообщества государств принципам прав человека в том, что касается ликвидации дискриминации и обеспечения равноправия мужчин и женщин, как это закреплено в Уставе Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларации прав человека, Международном пакте о гражданских и политических правах и других договорах по правам человека,

выражая беспокойство в связи с тем, что, несмотря на обязательство поощрять и защищать равноправие мужчин и женщин, содержащееся в договорах по правам человека, в отношении которых государства осуществили ратификацию или присоединение, дискриминация в отношении женщин по-прежнему сохраняется в области права и в сфере практики,

выражая далее беспокойство в связи с тем, что государства, государственные учреждения и отдельные лица используют обычай и традиции в целях дальнейшего закрепления дискриминации в отношении женщин в таких областях, как правовой статус и дееспособность, семейная жизнь и права в браке, доступ к земельной собственности, получение кредитов и других экономических ресурсов и гражданство,

учитывая, что систематическое проявление насилия в отношении женщин является нарушением основного права на физическое, умственное, эмоциональное иексуальное здоровье женщин,

отмечая, что сохраняющееся деление прав человека на гражданские и политические права, с одной стороны, и социальные и экономические права, с другой - имели и имеют серьезные последствия для прав женщин и девочек на получение медицинского обслуживания и образования,

отмечая далее, что внедрение и осуществление в развивающихся странах программ структурной перестройки экономики имеет весьма серьезные и негативные последствия для прав человека женщин в семье, на производстве и в области здравоохранения и образования,

сознавая, что для защиты и поощрения прав человека необходим доступ населения к информации,

рекомендует:

1. Чтобы государства вновь подтвердили и приняли на себя обязательство эффективным образом поощрять и защищать права человека женщин на своей территории. Международное сообщество государств должно принять на себя обязательство использовать все правовые средства для поощрения и защиты прав человека женщин во всем мире.

2. Чтобы государства ратифицировали и осуществляли Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и другие договоры по правам человека.

3. Чтобы государства обеспечивали приведение своих национальных законов и практики в соответствие со своими международными обязательствами по региональным и международным договорам по правам человека.

4. Чтобы государства признали систематическое проявление насилия в отношении женщин в качестве нарушения прав человека женщин. На государствах лежит обязанность предпринимать все необходимые меры по прекращению такого насилия в тех случаях, когда оно имеет место.

5. Чтобы государства подтвердили неделимый характер прав человека и обязались предоставлять ресурсы для обеспечения пользования социальными и экономическими правами.

6. Чтобы многосторонние финансовые учреждения и страны-доноры давали возможность учитывать мнение населения в целях обеспечения того, чтобы программы структурной перестройки экономики не вели к возникновению или усугублению систематических нарушений прав человека женщин.

7. Чтобы государства и международные организации признавали и осуществляли свои обязательства по распространению информации о стандартах, государственных обязательствах и механизмах осуществления в области прав человека.

ВСЕМИРНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

ВОСТОЧНОАФРИКАНСКОЕ СУБРЕГИОНАЛЬНОЕ СОВЕЩАНИЕ
22-24 МАРТА 1993 ГОДА

Участвующий в совещании 51 представитель неправительственных организаций из четырех стран восточноафриканского региона (Уганда, Маврикий, Танзания, Кения):

ссылаясь на приверженность международного сообщества государств принципам прав человека в том, что касается ликвидации дискриминации и обеспечения равноправия мужчин и женщин, как это провозглашено в Уставе ООН, Всеобщей декларации прав человека, Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, Международном пакте о гражданских и политических правах и других договорах по правам человека,

отмечая, что, несмотря на ратификацию государствами-членами международных правовых инструментов, по-прежнему сохраняются препятствия правового, экономического, социального, политического, традиционного и культурного характера, не позволяющие женщинам в полной мере реализовать свой потенциал в целях развития,

выражая беспокойство в связи с тем, что, несмотря на цели поощрять, защищать и поддерживать равноправие мужчин и женщин, закрепленные в договорах по правам человека, ратифицированных государствами-членами, дискриминация в отношении женщин по-прежнему сохраняется в области права и в сфере практики,

выражая далее беспокойство в связи с тем, что государства-члены, учреждения по поддержанию правопорядка и отдельные лица используют негативные нормы обычного права и вредоносную традиционную практику в целях лишения женщин их конституционных, политических, юридических, социально-экономических, культурных, медицинских и детородных прав,

отмечая, что систематические проявления насилия в отношении женщин как в частной, так и в общественной жизни не только представляют собой нарушение их прав на физическое, умственное, эмоциональное, психическое иексуальное здоровье, достоинство и самоуважение, но и являются прежде всего отрицанием их основного права на жизнь,

отмечая далее, что разделение между правами первого и второго поколений является недопустимым, поскольку это оказывает негативное воздействие на права женщин в целом и права девочек в частности на медицинское обслуживание, образование, а также на другие социальные права,

выражая беспокойство в связи с тем, что одновременное внедрение и осуществление политики и программ структурной перестройки оказывают негативное воздействие на права человека женщин, и в частности на их социально-экономические права,

признавая, что неграмотность и незнание самых основных прав является серьезным препятствием в осуществлении прав человека женщин,

выражая беспокойство в связи с тем, что недооценивается и/или игнорируется важная роль женщин в производстве, воспроизводстве и поддержании экономики сельского хозяйства и их вклад в общий процесс развития государств-членов,

рекомендует:

1. чтобы государства-члены признали международно-правовые обязательства по правам человека, сформулированные в международных договорах, и вновь подтвердили и приняли на себя обязательство эффективным образом поощрять и защищать права человека женщин на своей территории;
2. чтобы государства-члены ратифицировали и осуществляли Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и другие договоры по правам человека. Оговорки, сделанные государствами-членами, не должны сводить на нет их обязательства по защите и обеспечению прав женщин;
3. чтобы государства-члены привели свои национальные законы и практику в соответствие со своими международными обязательствами по региональным и международным договорам по правам человека;
4. чтобы международное сообщество государств ввело систему наблюдения и правовой защиты применительно к нарушениям прав человека женщин и обязалось использовать все правовые средства в целях поощрения и защиты прав человека женщин во всем мире;
5. чтобы государства-члены признали систематические проявления насилия в отношении женщин в качестве нарушения их основного права человека и обязались предпринимать все необходимые меры в целях борьбы с этим явлением;
6. чтобы государства вновь подтвердили неделимость прав человека и обязались предоставлять ресурсы для обеспечения социальных и экономических прав;
7. чтобы многосторонние финансовые учреждения, страны-доноры и другие учреждения-доноры осуществляли предварительные консультации с населением для обеспечения того, чтобы политика и программы структурной перестройки экономики не становились причиной систематических нарушений прав человека женщин и не усугубляли последствий таких нарушений;
8. чтобы государства-члены и международные организации вновь подтвердили и выполняли свое обязательство по распространению информации о стандартах, обязанностях государств-членов и о механизмах осуществления прав человека;
9. чтобы государства-члены развивали и поощряли международное сотрудничество в целях обеспечения осуществления прав женщин, гарантированных международными договорами;

ВСЕМИРНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

ВЕНА, 14-25 июня 1993 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ЖПРА, УЧАСТВУЮЩИХ В НЕЙ ОРГАНИЗАЦИЙ И ОТДЕЛЬНЫХ ЛИЦ И ДРУГИХ АФРИКАНСКИХ ОРГАНИЗАЦИЙ, ЗАНИМАЮЩИХСЯ ВОПРОСАМИ ПРАВ ЖЕНЩИН

Организация "Женщины и вопросы права и развития в Африке" (ЖПРА) делает данное заявление от имени африканских организаций и отдельных лиц, ведущих работу в области прав женщин и развития, список которых приводится ниже.

Мы положительно оцениваем решение Организации Объединенных Наций и ее государств-членов провести Всемирную конференцию по правам человека. Выражая беспокойство в связи с тем, что основные права человека женщин не восприняты в качестве прав человека государствами, договорными органами и системой Организации Объединенных Наций, мы обращаемся с призывом к Всемирной конференции по правам человека осуществить рассмотрение следующих вопросов.

ПРОГРЕСС В ОБЛАСТИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

Со времени принятия Всеобщей декларации прав человека в области прав человека был достигнут некоторый прогресс. На международном и региональном уровнях были приняты различные конвенции по правам человека, образующие правовую основу для поощрения и защиты основных прав человека. Были созданы такие механизмы и органы осуществления, как Комиссия и Комитет по правам человека, региональные комиссии и суды по правам человека, а также различные структуры по ведению наблюдения. Их деятельность и потенциал заслуживают положительной оценки.

Эти успехи, достигнутые на общих и основных направлениях, не должны помешать Всемирной конференции рассмотреть состояние дел по правам человека применительно к конкретным группам и общинам. Конференции надлежит конкретно рассмотреть вопрос о том, что было практически сделано в области поощрения и защиты прав человека женщин. В частности, Всемирная конференция должна принять во внимание следующее:

- несмотря на ратификацию международных и региональных договоров по правам человека, в государствах по-прежнему действуют законы и осуществляется практика, несущие в себе дискриминацию в отношении женщин. Вопреки обязательствам, взятым на себя самими государствами, и чаяниям международного сообщества в государствах по-прежнему действуют отдельные традиции и обычаи, закрепляющие дискриминацию в отношении женщин и оправдывающие такую дискриминацию в сфере частной жизни. Это особенно проявляется в таких областях, как доступ к земельной собственности и другим экономическим ресурсам, правовой статус, дееспособность и осуществление прав в рамках семьи;
- Неспособность государств, договорных органов и НПО по правам человека эффективным образом решить проблему насилия в отношении женщин. Во всем мире женщины подвергаются определенным формам насилия, включая нанесение побоев в семье и изнасилования, лишь потому, что они являются женщинами. Такие систематические проявления насилия представляют собой угрозу для женщин и отрицанием их основных прав на жизнь и безопасность, являясь фактически жестоким и бесчеловечным обращением. Это является наивысшей формой

дискриминации по признаку пола, лишая женщин достоинства и ценности, присущих каждому человеку. Кроме того, это ограничивает их возможности в реализации и осуществлении других гражданских и политических, социальных и экономических прав.

В этой связи мы рекомендуем, чтобы Всемирная конференция:

1. Вновь подтвердила право женщин не подвергаться дискриминации по признаку их пола в качестве неотъемлемого права человека, которое должно поощряться и защищаться государствами. Конференции следует призвать государства, которые еще не ратифицировали договоры по правам человека, направленные на защиту прав женщин, обеспечить их ратификацию. Конференция должна обсудить и вынести решение относительно правомерности оговорок, которые были сделаны при ратификации и которые перечеркивают первоначальные цели договоров. Конференции следует также призвать государства обеспечить разработку конституционных положений и иных национальных законов и практики, направленных на ликвидацию дискриминации в отношении женщин как в общественной, так и в частной сферах. Обычаи, традиции и религиозные верования должны рассматриваться сквозь призму неотъемлемых прав каждого человека.

Мы призываем также Всемирную конференцию обратиться к Комиссии по правам человека, с тем чтобы она предприняла шаги по безотлагательному назначению специального докладчика по вопросам дискриминации в отношении женщин. Всемирная конференция должна также призвать другие договорные органы рассматривать в ходе осуществления своих функций вопросы дискриминации в отношении женщин как в общественной жизни, так и в рамках семьи и рекомендовать принятие соответствующих санкций в отношении государств, где продолжают иметь место нарушения прав женщин.

2. Признала систематическое проявление насилия в отношении женщин в качестве нарушения основных прав женщин. Конференции следует вновь подтвердить ответственность государств в области ликвидации насилия в отношении женщин в сфере общественной и частной жизни. Конференции надлежит обратиться к государствам с призывом принять безотлагательные и эффективные правовые, административные, просветительные и социальные меры в целях решения этой задачи. Комиссии по правам человека, другим международным и региональным структурам по правам человека и НПО по правам человека надлежит заняться решением этой застарелой проблемы прав человека.

Мы признаем и поддерживаем решение Комиссии по правам человека рассмотреть вопрос о назначении специального докладчика по вопросу о насилии в отношении женщин. Это явится первым и необходимым шагом на пути включения вопросов прав человека женщин в деятельность Комиссии по правам человека.

ПРЕПЯТСТВИЯ НА ПУТИ ПРОГРЕССА В ОБЛАСТИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

Всемирной конференции следует рассмотреть следующие препятствия на пути прогресса в области поощрения и защиты прав человека женщин.

- Одним из основных препятствий на пути поощрения и защиты прав человека является неспособность правозащитного сообщества (государства, договорные органы, международные и национальные НПО по правам человека) рассматривать в качестве своей обязанности распространение информации по правам человека. Не следует недооценивать потенциал каждого человека в том, что касается

предъявления требований в отношении своих прав, ведения наблюдения за своей ситуацией с точки зрения прав человека и уведомления о нарушениях. Особенно важным это является для достижения равноправия женщин. Женщины во всем мире, и в особенности в африканских и иных странах третьего мира, нуждаются в информации, касающейся основных прав, обязательств, принятых на себя государствами, имеющихся механизмов соблюдения договоров и путей доступа к ним. Государствам, договорным органам и неправительственным организациям по правам человека следует осуществлять деятельность и выделять ресурсы в целях эффективного распространения информации по правам человека, оказывая поддержку национальным и низовым группам, которые ведут работу в этом направлении.

- Серьезным препятствием в деле защиты прав человека женщин по-прежнему является разделение прав человека на гражданские и политические права, с одной стороны, и социальные и экономические, с другой. Международная правозащитное сообщество выделило значительные ресурсы для наблюдения и представления докладов о нарушениях и/или достигнутом прогрессе в области гражданских и политических прав. В целях развития уважения гражданских и политических прав страны-доноры и многосторонние учреждения используют помочь в целях развития. Это заслуживает высокой оценки и дальнейшего развития, однако женщины в Африке и других регионах третьего мира обеспокоены тем, что правозащитное сообщество уделяет относительно мало внимания тому, чтобы женщины и девочки имели доступ к продовольствию, медицинскому уходу, выбору методов планирования семьи, образованию и экономическим ресурсам.

Мы обращаемся с призывом к Всемирной конференции:

1. Вновь подтвердить обязанности государств, договорных органов по правам человека и многосторонних учреждений в отношении эффективного распространения информации по правам человека. Такие обязанности включают в себя распространение информации, касающейся:

- i) сроков (год и месяц) представления государствами периодических докладов;
- ii) содержания таких докладов.

Конференция должна призвать международное правозащитное сообщество оказывать помощь национальным и низовым НПО, ведущим просветительскую деятельность по правам человека и помогающим общинам противостоять нарушениям.

2. Вновь подтвердить неделимость и взаимозависимый характер прав человека. Конференция должна призвать государства и многосторонние учреждения осуществлять деятельность и выделять свои ресурсы в целях обеспечения права женщин во всем мире на доступ к продовольствию, медицинскому обслуживанию, включая услуги по планированию семьи, образованию и экономическим ресурсам. О настоящем прогрессе в достижении всеобщего уважения к правам человека женщин можно будет говорить лишь в том случае, если этим основным правам станет уделяться больше внимания.

НОВЫЕ ПРОБЛЕМЫ В ОБЛАСТИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

При рассмотрении проблем, возникающих в области прав человека и взаимодействия между развитием и правами человека, Всемирная конференция должна рассмотреть следующее:

1. Введение и осуществление программ структурной перестройки экономики (ПСПЭ) во многих странах Африки ставит новые задачи перед правозащитным сообществом. Строгое выполнение таких программ выдвигается многосторонними финансовыми учреждениями и странами-донорами в качестве обязательного условия предоставления помощи в целях развития. Всемирная конференция должна рассмотреть вопрос о негативных последствиях таких программ для большей части населения и о взаимосвязи между такими последствиями и правами человека. По мере того как правительства вынуждены сокращать государственные расходы на общественные нужды, общины, которые и ранее жили в условиях бедности, лишаются возможностей в области медицинского обслуживания, образования и обеспечения занятости. С особой силой такие последствия проявляются в отношении женщин. Во многих африканских общинах в том случае, если семья вынуждена делать выбор в пользу сына или дочери в том, что касается образования, лучшего питания или медицинского ухода, то предпочтение обычно отдается сыну. Во многих этих общинах, где женщины и девочки и ранее находились в неблагоприятном положении, их положение еще более ухудшается в результате осуществления программ структурной перестройки. В результате программ структурной перестройки экономики африканские семьи вынуждены делать выбор такого рода. Как следствие у африканских женщин в первую очередь резко ограничиваются возможности заявлять о своих основных правах человека и пользоваться ими.

Мы призываем Всемирную конференцию самым внимательным образом и по-новому взглянуть на правозащитные аспекты ПСПЭ. Конференции, в частности, следует учитывать, что каждый человек должен всегда являться и субъектом и объектом процесса развития. Если все сводится лишь к накоплению богатств в руках небольшого числа лиц, то это не является развитием. Мы верим, что может быть развитие с человеческим лицом. Конференция должна призвать к проведению более широких консультаций с общинами на местах до того, как начинают вводиться ПСПЭ.

2. Многие африканские страны охвачены внутренними вооруженными конфликтами. Мы призываем Всемирную конференцию предпринять эффективные усилия в отношении нарушений прав человека со стороны правительств и всех иных сторон, вовлеченных в ситуацию вооруженных конфликтов. Женщины по причине своего пола страдают от чудовищных проявлений насилия, в отношении которых со стороны правозащитного сообщества должны предприниматься меры исследовательского, информационного и эффективного практического характера. Массовые похищения воюющими группами женщин и молодых девушек в целях сексуальных злоупотреблений, насильственные беременности и обрезания и другие злоупотребления в отношении женщин приобретают широкий характер.

Мы призываем Всемирную конференцию рекомендовать Комиссии по правам человека в безотлагательном порядке подготовить исследование о масштабах этой проблемы и рекомендовать Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций и Всемирной конференции по положению женщин в 1995 году принять соответствующие меры по защите прав женщин в ситуациях конфликтов.

Мы положительно оцениваем и поддерживаем решение Организации Объединенных Наций учредить суд над военными преступниками, осуществляющий преследование за соответствующие преступления, включая случаи изнасилования в бывшей

Югославии. Вместе с тем мы хотели бы отметить, что такого рода гнусные действия имеют место и в ходе внутренних вооруженных конфликтов в Африке. Международное правозащитное сообщество должно разработать эффективные механизмы защиты прав женщин в любых ситуациях конфликтов.

УЧАСТВУЮЩИЕ ОРГАНИЗАЦИИ И ОТДЕЛЬНЫЕ ЛИЦА

ОРГАНИЗАЦИИ

Организация "Женщины и вопросы права и развития в Африке" (ЖПРА)
Международная федерация женщин-юристов (Лесото)
Международная федерация женщин-юристов (Кения)
Международная федерация женщин-юристов (Уганда)
Международная федерация женщин-юристов (Танзания)
Международная федерация женщин-юристов (Гана)
Международная федерация женщин-юристов (Нигерия)
Организация "Эманг Басади" (Ботсвана)
Центр по правам человека (Ботсвана)
Организация "Действия в целях развития" (Уганда)
Угандийское юридическое общество (Уганда)
Угандийский центр женских ресурсов (Уганда)
Проект по образованию и консультативному обслуживанию в области права (Кения)
Организация "Женщины и право в Восточной Африке" (Кения)
Танзанийская ассоциация женщин-журналистов (Танзания)
Организация "Женщины и право в Восточной Африке" (Танзания)
Проект "Мусаса" (Зимбабве)
Группа "Действия женщин" (Зимбабве)
Организация "Женщины и право в Южной Африке" (Зимбабве)
Зимбабвийский совет церквей (Зимбабве)
Католическая комиссия по вопросам справедливости и мира (Зимбабве)
Ассоциация молодых женщин-христианок (Зимбабве)
Ассоциация молодых женщин-христианок (Замбия)
Замбийская ассоциация по вопросам научных исследований и разработок (Замбия)
Замбийская ассоциация женщин-журналистов (Замбия)
Группа "Женское лобби" (Замбия)
Организация "Женщины и право в Южной Африке" (Свазиленд)
Центр правовой помощи (Намибия)
Организация "МЮЛЕИДЕ" (Мозамбик)
Центр правовых исследований и развития ресурсов (Нигерия)
Организация "Женщины в Нигерии" (ЖН) (Нигерия)
Организация "Остановить СПИД" (Нигерия)
Исследовательская группа по проблемам женщин, Университет Ганы (Гана)
Группа "Объединение женщин" (Гана)
Аккрский международный клуб сороптимисток (Гана)
Центр африканских исследований, отдел по проблемам женщин (Мозамбик)
Международная группа действий по изучению прав, касающихся деторождения
(Нигерия)
Программа юридической помощи "СУВАТА" (Танзания)
Организация "Еви Еви" (Сенегал)
Федерация феминистских ассоциаций Сенегала (Сенегал)
Ассоциация тунисских женщин по вопросам научных исследований и развития (Тунис)
Тунисская ассоциация женщин-демократов
Ассоциация защиты и поощрения прав женщин (Алжир)
Ассоциация солидарности женщин Магреба и Европы (Алжир)
Ассоциация за равноправие женщин и мужчин перед законом (Алжир)
Союз "Действие в защиту женщин" (Марокко)
Ассоциация женщин-демократов Марокко (Марокко)
Женская секция ССНС (Марокко)
Женская секция НСНС (Марокко)
Женская секция партии прогресса (Марокко)

Женская организация партии "Истиклиль" (Марокко)
Марокканская ассоциация прав женщин (Марокко)
Ассоциация "Женщины за прогресс" (Марокко)
Ассоциация женской солидарности (Марокко)
Женская секция "Народного движения" (Марокко)
Комиссия по проблемам женщин Марокканской организации по правам человека
(Марокко)
Комиссия по проблемам женщин Марокканской ассоциации прав человека (Марокко)
Комиссия женщин-участниц ДКТ (Марокко)
Комиссия женщин-участниц МСТ
Ассоциация женщин - руководителей предприятий
Ассоциация женского творчества (Марокко)
Комитет женщин - профессиональных журналистов (Марокко)
Ассоциация "Женщины и молодежь за охрану окружающей среды Магреба" (Марокко)
Ассоциация женщин-спортсменок (Марокко)
Национальная лига служащих государственного сектора

ОТДЕЛЬНЫЕ ЛИЦА

Элис Могве (Ботсвана)
Мотсей Мадиса (Ботсвана)
Акуа Куеньея (Гана)
Доркас Кокер-Аппия (Гана)
Джоан Атту (Гана)
Джудит Асамоа (Гана)
Артур Люси (Гана)
Алдо-Куфур Мариан Адвоа (Гана)
Овусу Урсула (Гана)
Эриестина Наана Хаган (Гана)
Алексина Артур (Гана)
Кейт Аббам (Гана)
Люси Осей (Гана)
Крис Дадзие (Гана)
Алихем Ададево (Гана)
Элизабет Ошиведу Гямпо (Гана)
Генриетта Асаре-Коранг (Гана)
Элизабет Ардайфио-Шандорф (Гана)
Кристина Аддо (Гана)
Грейс Джиту (Кения)
Хан Камау (Кения)
Бетти Вамалва (Кения)
Кристин Агимба (Кения)
Патриция Мботе (Кения)
Ненси Бараза (Кения)
Дион Моррис (Кения)
Энн Кариуки (Кения)
Мамосеби Пхоло (Лесото)
Энн Пинту (Мозамбик)
Элена Педру (Мозамбик)
Джудит Сантуш (Мозамбик)
Теодису Уати (Мозамбик)
Гейл Супер (Намибия)
Нашилонго Шивуте (Намибия)
Токунбо Иге (Нигерия)
Дупе Адесиойе (Нигерия)

Алонге Тити (Нигерия)
Амоби А. Лорна (Нигерия)
Осемведжие Адесува (Нигерия)
Грейс Осакве (Нигерия)
Отунила Бетте (Нигерия)
Олатеру-Олагбеги Биси (Нигерия)
Асимолово Бимпе (Нигерия)
Акхигбе Адесува (Нигерия)
Адриа Грехем (Нигерия)
Фвангчи Х. Н. (Нигерия)
Перл Иваниши (Нигерия)
Икечи Иванкво (Нигерия)
Эбук Э. Фидела (Нигерия)
Идову О. Абиодун (Нигерия)
Мару Кану (Нигерия)
Биси Огуилейе (Нигерия)
Пейю Олукойя (Нигерия)
Джудит Окпеки (Нигерия)
Олапейю Оделола (Нигерия)
Эбунолува Окусанья (Нигерия)
Бимбо Окунола (Нигерия)
Сени Дьяне (Сенегал)
Ава Сене Сарр (Сенегал)
Колибали Фалл (Сенегал)
Махфуд Дурра (Тунис)
Надиа Хакими (Тунис)
Зинеб Хамед (Тунис)
Акила Вард (Алжир)
Салиха Газали (Алжир)
Хакима Бен Абдельмумен(Алжир)
Фатима Ибрагим (Судан)
Инаят Мохмуд Фарид (Египет)
Ндуре Мбам Диара (Мали)
Бернадетт Палле (Буркина-Фасо)
Пратт Делина Хулда (Сьерра-Леоне)
Дуфан Ланла Иша (Сьерра-Леоне)
Дламини Тембайена (Свазиленд)
Морин Магваза (Свазиленд)
Наказаэл Тенга (Танзания)
Шербану Кассим (Танзания)
Винни Короссо (Танзания)
Эдда Санга (Танзания)
Флоренс Бутегва (Уганда/Зимбабве)
Маргарет Огули-Умо (Уганда)
Эстер Маямбала (Уганда)
Алугресия Акви-Огойо (Уганда)
Энид Бабуракирья (Уганда)
Дора Канабахита (Уганда)
Стелла Мукаса (Уганда)
Лилиам Мушота (Замбия)
Мару Казунга (Замбия)
Сидия Идуна (Замбия)
Розмари Ниява (Замбия)
Мерси Сиаме (Замбия)
Эвенджойс Вин (Зимбабве)

Петронелла Марамба (Зимбабве)
Гледис Гвашуре (Зимбабве)
Маргарет Макуваза (Зимбабве)
Гледис Сивела (Зимбабве)
Патриция Майоко (Зимбабве)
Грейс Чиура (Зимбабве)
Кристин Эриксон (Зимбабве)
